

بخاری اور دیگر کتب حدیث پر

## تمنا عمادی کے الزامات کی حقیقت

قسط ۲

تو اگر مولانا موصوف اجماع کے خلاف یہ کہتے ہیں کہ اس میں کذب صریح تک موجود ہے تو ہم آپ کو یہ آیت ضرور سنانا چاہتے ہیں :

ومن يشاقق الرسول من بعد ما تبين له  
الهدى ويتبع غير سبيل المؤمنين  
نوله ما تولى ولنصله جحيم دسارستہ  
مصیرا۔  
اور جو کوئی مخالفت کرے رسول کی جبکہ کھلی ہوئی  
اس پر سیدھی راہ اور چلے سب مسلمانوں  
کے راستہ کے خلاف تو ہم حوالہ کریں گے  
اس کو وہی طرف جو اس نے اختیار کی اور

ڈالیں گے اسکو دوزخ میں اور وہ بہت بڑی جگہ پہنچا۔ (ترجمہ: ذر شیخ الہند)

پھر ذر شیخ الہند حاشیہ میں فرماتے ہیں: اکابر علماء نے اس آیت سے یہ مسئلہ بھی نکالا کہ اجماع امت کا مخالف اور منکر جہنمی ہے۔ یعنی اجماع امت کو ماننا فرض ہے۔ حدیث میں وارد ہے کہ اللہ تعالیٰ کا لہقہ ہے مسلمانوں کی جماعت پر جس نے جدا راہ اختیار کی وہ دوزخ میں جا پڑا۔

ہم علامہ موصوف سے اتنا ضرور عرض کریں گے کہ وہ اپنے علمی وقار کو قائم رکھتے ہوئے اگر ایسا نہ کریں تو بہتر ہے۔ کیونکہ صحیح بخاری کی صحت میں اس وقت کوئی کلام کرنے کی گنجائش نہیں رہی

باقی عقین موصوف کا یہ کہنا کہ "جب میں صحاح تک کی ہر کتاب میں ایسی حدیثیں دیکھتا ہوں جن سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے خلق عظیم پر حرف آتا ہو۔ قرآن مجید کی معنویت و لایمیت پر زو آتی ہو"

اور اسی طرح یہ کہنا کہ ہر کتاب میں شیعوں کا حصہ رسدی بھی تھا خارجیوں کا بھی اور جبریلوں کا بھی۔ اس پر حقیقی موصوف نے اپنے دعویٰ کے ثبوت کیلئے کوئی دلیل پیش نہیں کی محض دعویٰ ہی دعویٰ ہے۔ اگر آپ کے پاس کوئی قوی دلیل ہوتی تو ضرور بیان کر دیتے۔

صحیح بخاری پر کمی زیادتی کا الزام اور اس کا جواب

باقی کتاب میں شیعہ یا قدری کی روایت ہونے سے یہ کبھی

لازم نہیں آتا کہ اس میں ان کا حصہ بھی تھا۔ البتہ مقالہ نگار نے آخر میں یہ ضرور کہہ دیا کہ ”مثلاً باب الافک کی داستان دالی لمی حدیث کے بعد ایک مختصر سی حدیث کے بعد یعنی اس باب کی تیسری حدیث پڑھنے حدیث ابو عبد اللہ محمد بن اسماعیل بن المغیرۃ الجعفی رحمۃ اللہ علیہ۔ فرمایا یہ امام بخاری کے بعد ان کے کسی شاگرد نے نہیں لکھا ہے۔ یا امام بخاری خود لکھ رہے ہیں۔“ انیسویں کہ علامہ موصوف کو اتنے لمبے پورے دعویٰ کیلئے ساری بخاری میں یہی ایک حدیث ملی ہے۔ اور اس سے بھی استدلال بہت کمزور ہے۔

سب سے پہلے یہ ضروری ہے کہ ہم یہ ثابت کر دیں کہ یہ روایت امام بخاری نے خود اپنی کتاب میں رکھی اور اسکی تخریج کی ہے۔ ہم یقینی طور پر کہتے ہیں کہ اس حدیث کی تخریج خود امام بخاری نے اپنی کتاب میں کی ہے نہ کہ کسی شاگرد نے اس میں داخل کر دی۔ کیونکہ اگر ایسا ہوتا تو پھر بخاری شریف کے ہر نسخہ میں یہ امانہ موجود ہونا چاہئے تھا۔ حالانکہ آپ فدا بخاری شریف مطبع دار احیاء الکتب العربیہ جلد ۳ ص ۱۸۱ کو اٹھا کر دیکھیں اس میں سند اس طرح مذکور ہے۔ حدیث موصوف بہ اسمعیل حدیث ابو عوانہ عن حصیب عن ابنہ دائل قال حدیث مسروق بن الاحمد قال حدیثی ام رومانہ دعی ام عائشہ۔ الخ

اس میں یہ اضافہ بالکل موجود نہیں اسی طرح آپ عمدۃ القاری جلد ۳ ص ۲۴۴ اور فتح الباری ص ۲۵۱ اور الکواکب الدراری ص ۱۱۶ نکال کر دیکھیں یہ روایت بعینہ مذکورہ بالا سند سے نقل ہے۔ اور اس میں حدیث ابو عبد اللہ محمد بن اسماعیل۔ الخ کا اضافہ نہیں ہے۔ اسید طرح بخاری مطبوعہ اصح المطابع جس میں یہ امانہ موجود ہے۔ اس کے نیچے بین السطور میں صاف لکھا ہے کہ ویسے ہذا فی اکثر النسخ الموجودہ۔ (یعنی یہ اضافہ دوسرے اکثر موجودہ نسخوں میں نہیں ہے) تو ایسے بہت سے نسخوں سے جن میں یہ اضافہ موجود نہ تھا صرف نظر کر کے ایک ہی نسخہ پر اپنی تحقیق کی بنیاد رکھنا سوہ باطن اور تعصب و الحاد کا بین ثبوت ہے۔ اس کے علاوہ مزید تائید کے لئے ہم یہ کہتے ہیں کہ

یہ حدیث خود امام بخاریؒ کے پیش نظر تھی اور آپ نے ہی اس کا استخراج کیا۔ کیونکہ فتح الباری ص ۲۵۲ اور عمدۃ القاری ص ۲۴۵ میں ام رومانؓ اور مسروقؓ وغیرہما پر لمبے چوڑے بحث کے بعد یہ جملہ نقل ہے فرماتے ہیں :

واخرج البخاری هذا الحديث بناء على ظاهر الاتصال ولم يظهر له عليه انتهي  
امام بخاریؒ نے اس حدیث کی تخریج متعل ہونے کی وجہ سے کی ہے۔ اور آپ کو اس میں کوئی تزلزل معلوم نہ ہوئی۔

اسی طرح علامہ ابن حجرؒ فتح الباری ص ۲۵۲ پر یہ بھی نقل کر رہے ہیں۔ فرماتے ہیں :

وذكره الزبير بن بكار بسند منقطع فيه منعه ان ام رومان ماتت سنة ست في ذي الحجة وقد اشار البخاري في رد ذلك في تاريخه الاوسط والصغير فقال بعد ان ذكر ام رومان في فضل من مات في خلافة عثمان روى عن علي بن يزيد عن القاسم قال ماتت ام رومان في زمن النبي صلى الله عليه وسلم سنة ست قال البخاري وفيه نظر وحدث مسروق السند اصح اتبع اسنادا بين اتصالا

اور زبير بن بكار نے ایک منقطع سند جس میں ضعف تھا۔ یہ ذکر کیا ہے کہ ام رومان کی وفات ۶ سنہ ذی الحجہ میں ہوئی۔ اور امام بخاریؒ نے اپنی تاریخ میں اس کے رد کرنے کی طرف اشارہ کیا ہے۔ تو آپ نے ام رومان کا ذکر ان لوگوں میں جو خلافت عثمانؓ میں وفات پانچکے ہیں ذکر کرنے کے بعد علی بن یزید سے جو قاسم سے روایت کرتے ہیں یہ نقل کیا ہے۔ کہ ام رومان کی وفات ۶ سنہ میں حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں ہوئی تو اس پر امام بخاریؒ نے

فرمایا کہ اس میں نظر ہے اور فرمایا کہ مسروق کی حدیث سند کے لحاظ سے زیادہ مضبوط اور اتصال کے لحاظ سے زیادہ واضح ہے۔

تو اب ذرا غور فرمادیں کہ اگر امام بخاریؒ کے پیش نظر یہ حدیث نہ تھی تو یہ کیوں فرمایا کہ حدیث مسروق زیادہ قوی ہے۔ معلوم ہوا کہ یہ حدیث آپ کی نظر میں تھی اور اسکو قوی سمجھ کر اپنی کتاب میں داخل کیا۔ اور پہلی دلیل تو اس پر صراحتہ دلالت کرتی ہے کہ خود امام بخاریؒ نے اسکی تخریج کی ہے۔ ہاں اس سے ہمیں انکار نہیں کہ اس وقت کے بعض طبع شدہ نسخوں میں یہ اضافہ موجود ہے۔ لیکن اس سے یہ کیا لازم ہوتا ہے کہ بخاریؒ کے شاگرد نے یہ روایت داخل کر دی ہے۔ اور اگر فی الواقع



ایسا ہوتا تو پھر چاہئے تھا کہ سب نسخہ بخاری میں یہ اضافہ موجود ہوتا کیونکہ مطبوعہ نسخے سب بخاری کے شاگرد کے زمانہ کے بعد طبع ہوئے ہیں۔ اور اسی نسخہ سے نقل کئے گئے۔ حالانکہ ہم نے آپ کے سامنے تین چار کتب کے حوالے صفحات کے ساتھ پیش کر دیئے۔

بلکہ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ یہ کوئی دوسرا نسخہ بھی نہیں ہے، صرف کاتبین کی غلطی ہے۔ کیونکہ اگر کوئی دوسرا نسخہ ہوتا یا شارحین علامہ ابن حجر اور بدرالدین العینی کے زمانہ میں اس قسم کے نسخے موجود ہوتے تو وہ اپنی عادت کے مطابق اس پر ضرور کچھ لکھ دیتے، جیسا کہ وہ نسخہ مختلفہ کا ذکر اپنی کتب میں کر دیتے ہیں۔

تو رانا موصوف جیسے شخص کیلئے جسکی نظر میں مختلف قسم کی کتابیں اور مختلف نسخے موجود ہوتے ہیں۔ اس قسم کی داد تحقیق دینا بڑی نازیبا حرکت ہے۔ مندرجہ بالا کتب کو علامہ موصوف خود اٹھا کر دیکھیں کہ کیا ان میں اس اضافہ کے ساتھ سند موجود ہے یا نہیں۔ اگر نہیں، تو معلوم ہوتا ہے کہ کسی معاند نے عناد کی وجہ سے یا کاتبین نے غلطی سے اسکو سند میں بھروسہ دیا۔ اور ایسی غلطیوں کا ہونا کوئی نئی بات نہیں۔ آجکل کاتبین سے کلام اللہ (قرآن مجید) کی کتابت میں زمین و آسمان کی غلطیاں سرزد ہوتی ہیں۔ تو ایک شخص وہ نسخہ قرآن شریف جس میں یہ غلطی پائی گئی اٹھا کر یہ کیسے کہہ سکتا ہے کہ اس میں بعد کے لوگوں نے کمی بیشی کی ہے۔ اس لئے وہ قابل اعتبار نہیں (معاذ اللہ) ایسے شخص کو سب پاگل اور بیوقوف سمجھ کر اسکی بات کی پرواہ نہیں کرتے۔ خیر کلام اللہ کی حفاظت کی ذمہ داری تو خود ذات خداوندی نے ہی ہے۔ اسی طرح اگر حدیث کی کتابوں میں رد و بدل کی جائے تو انشاء اللہ ایسے محدثین ضرور موجود ہیں کہ وہ یہ بتا دیں گے کہ حدیث صحیح یہ ہے، اور اسکی سند صحیح یہ ہے۔ اور فلاں نسخہ صحیح میں ذکر ہے۔ تو کسی نسخے میں غلطی کا پایا جانا اس کتاب میں کذب صریح موجود ہونے کو مستلزم نہیں صحیح نسخوں سے اس غلطی کی تلافی کی جاسکتی ہے۔

کیا امام بخاری اپنی کتاب تکمیل تک نہیں پہنچا سکے؟ اسی طرح علامہ موصوف نے اپنے اس قول کہ امام بخاری اپنی کتاب تکمیل تک نہیں پہنچا سکے تھے۔ مسودہ ہی چھوڑ کر راہی جنت ہو گئے۔ وہ زمانہ اقبال کا تھا شیعوں کا بٹوارہ نہیں ہوا تھا۔ قدیہ، جبریہ، خارجی سب فرقے ملے جلے تھے اس لئے ہر کتاب میں شیعوں کا حصہ رسد ہی تھا۔ خارجیوں کا بھی اور قدیوں اور جبریوں کا بھی۔ کیلئے سر سے سے کوئی دلیل ہی پیش نہیں کی جس کی مخالفت ہم ظاہر کرتے ہیں۔ لیکن پھر بھی ہم چند اقوال اس بات پر پیش

کرتے ہیں۔ کہ مصنف نے اپنی کتاب تکمیل تکسیر پہنچائی۔ اس کے مقابلہ میں اگر کسی مرجوح قول میں یہ ذکر ہو کہ وہ پایہ تکمیل تک نہیں پہنچی تو اس کا کوئی اعتبار نہیں۔

علامہ حافظ ابن حجر مقدمہ فتح الباری ص ۲۹۱ اور ص ۲۹۲ میں مندرجہ ذیل قول نقل کر رہے ہیں :

وقال ابو جعفر محمود بن عمرو العقيلي كتاب المصباح  
عروضه على احمد بن حنبل و يعقوب بن  
معين وعلى بن المدين وغيرهم  
فاستحسنوه وشهدوا له بالصحة  
في اربعة احاديث قال العقيل  
والقول فيها قول البخاري وهي  
صحيحة -

ابو جعفر محمود بن عمرو العقيلي فرماتے ہیں کہ  
جب امام بخاری نے صحیح بخاری کو تصنیف  
کیا تو اسکو احمد بن حنبل بھی بن معین اور  
علی بن المدینی پر پیش کیا تو انہوں نے اسکی  
بہت تعریف کی اور چار احادیث کے  
علاوہ اسکی صحت کی شہادت بھی دے  
دی۔ امام عقیلی فرماتے ہیں کہ ان چار احادیث  
میں امام بخاری کا قول معتبر ہے یعنی وہ صحیح ہیں۔

اسی طرح صحیحاً پر رقمطراز ہیں :

قال محمد بن ابي حاتم العواق سمعت  
محمد بن اسمعيل يقول لو نشر  
بعض استارح مولانا لم يفهموا  
كيف منفت البخاري ولا عرفوه  
ثم قال منفتة ثلاث مرات -

محمد بن ابی حاتم کہتے ہیں کہ میں نے امام بخاری  
کو یہ کہتے سنا کہ اگر ان لوگوں پر حقیقت  
کھل جائے کہ میں نے بخاری کس طرح تالیف  
کی تو متحیر ہو کر رہ جائیں۔ پھر فرمایا کہ میں نے  
صحیح بخاری کو تین مرتبہ تصنیف تالیف کی شکل دی۔

پھر فرماتے ہیں :

قال وراق قلت له تحفظ جميع ما  
ادخلته في مصنفاتك فقال لا  
يخفى على جميع ما فيها ومنفتة جميع  
كتبك ثلاث مرات -

محمد بن ابی حاتم فرماتے ہیں کہ امام بخاری  
سے میں نے عرض کیا کہ وہ چیز جو آپ نے  
اپنی تصنیفات میں داخل کی ہیں وہ آپکو  
یاد میں۔ آپ نے فرمایا کہ ان سب چیزوں

میں کوئی چیز مجھ پر مخفی نہیں۔ پھر فرمایا کہ میں نے ہر کتاب کو تین مرتبہ تصنیف کیا ہے۔

اسی طرح علامہ کوثری نے شروط الامتہ کے مقدمہ ص ۵ پر لکھا ہے :

ولد بخاري سنة اربع وتسعين  
علامہ کوثری فرماتے ہیں کہ امام بخاری کی

ومائة وارتحل لطلب الحديث  
وتنقل في البلاد وابتداء تراجم  
ابواب الجامع الصحيح بالحرم الشريف  
ولبت في تصنيفه ست عشرة  
سنة بالبصرة وغيرها حتى اتمه  
بخارون ومات بخربك قريب  
سمرقند سنة ست وخمسين  
ومائين -

پیدائش ۱۹۴ء میں ہوئی اور آپ نے  
حدیث کے طلب کرنے میں بہت سے  
شہروں کے سفر کئے اور آپ نے اپنی  
کتاب کے تراجم کی ابتداء حرم شریف میں  
کی اور صحیح بخاری کی تصنیف کے دوران  
سولہ سال تک آپ مختلف شہروں یعنی  
بصرہ وغیرہ میں رہے۔ یہاں تک کہ اسکو  
شہر بخاری میں ختم کر دیا اور آپ کی وفات

۲۵۶ء میں خربک میں ہوئی جو سمرقند کے قریب ہے۔

کیا مذکورہ دلائل سے واضح طور پر ثابت نہیں ہو رہا کہ مصنفؒ اپنی زندگی میں اسکی تالیف و تکمیل  
سے فارغ ہو چکے تھے۔ نہ صرف یہ بلکہ آپ نے تو بخاری شریف سمیت اپنی ہر تصنیف کی دو تین مرتبہ  
نظر ثانی اور تصحیح کی ہے۔ پھر یہ کیسے ممکن تھا کہ کتاب ختم تو نہ ہو اور بڑے بڑے آئمہ کی خدمت  
میں اسکو تصدیق کیلئے پیش کر دیا جاتا اور وہ اس پر بہر تصدیق و تصویب بھی مثبت فرمادیں۔

باقی اس بارہ میں وہ مروج روایت جس سے تنازعاتی اثبات  
مدعی کر سکتے ہیں۔ نقل کرنے کے بعد ہم اس کا جواب دینا

## مروج روایت کی حقیقت

چاہتے ہیں۔ ابوالولید الباجی ابواسحق السمتلی سے نقل کرتے ہیں کہ :

ابواسحق السمتلی فرماتے ہیں کہ میں نے صحیح  
بخاری کو نقل کیا۔ اس اصل سے جو امام بخاریؒ  
کے شاگرد محمد بن یوسف فربری کے ساتھ  
موجود تھا۔ تو میں نے اس میں بعض ایسی  
چیزیں دیکھیں جو پروردی نہ تھیں اور بعض  
ایسے تراجم تھے جنکا ذکر نہ تھا۔

انتسخت البخاری من اصله الذی  
كان عند صاحب محمد بن يوسف  
الفربری فرأيت فيه اشياء لم تتم  
واشياء مبينة منها تراجم لم تثبت  
بعد هاشيا - الخ

تو اس کا جواب ملا چلی نے کشف الظنون ص ۳۶۲ پر دیا ہے۔ بحث اس نے طویل کی ہے۔ یہ اس کا  
اقتباس ہے۔ فرماتے ہیں :

یعنی ابوالولید الباجی کے قول میں نظر ہے۔

وفی قول الباجی نظر من حیث



اسے الکتابہ قرئی علی مولفہ ولادیہ  
 انہ لم یقر علیہ الامر تباً مسبوا  
 فالعبرة بالروایۃ - الخ  
 (یعنی صحیح معلوم نہیں ہوتا) اس نے کہ کتاب  
 جامع صحیح مصنف پر بار بار پڑھی گئی اور اس  
 میں تو کوئی شک نہیں کہ کتاب نہیں پڑھی جاتی  
 مگر سبب اور مرتب (یعنی جب ترتیب کتاب نہ ہو تو یہ کیسے کہا جا سکتا ہے کہ مصنف  
 پر کتاب پڑھی گئی) تو لامحالہ اعتبار روایت ہی کا ہوگا۔

اد علامہ ابن حجر نے بھی مقدمہ فتح الباری ص ۱۲ میں اس طرف اشارہ کر دیا۔ فرماتے ہیں :  
 و بما اکتفی احیاناً بلفظ الترجمة التي  
 هي لفظ حديث لم يصح على شرطه  
 وادرد معها اثر آية فكانه يقول  
 لم يصح في الباب شئ على شرطه ولا غفلة  
 عن هذه المقاصد الدقيقة اعتد  
 من لم يعين النظر انه ترك الكتاب  
 بلا تبیین۔  
 یعنی امام بخاری بعض وقت ایسے ترجمہ  
 پر اکتفا کرتے ہیں۔ جو الفاظ حدیث ہوتے  
 ہیں۔ لیکن وہ حدیث آپکی مشروط پر نہیں  
 ہوتی اور پھر اس کے ساتھ کوئی اثر یا آیت  
 قرآنی ذکر کرتے ہیں۔ گویا ان کا مقصد یہ  
 ہوتا ہے۔ کہ اس باب میں میری مشروط پر  
 کوئی حدیث نہیں۔ لیکن ان دقیق اور ہائیک  
 مقاصد سے غفلت کی وجہ سے بعض لوگ یہ خیال کرتے ہیں۔ کہ آپ نے کتاب کو تمام کرنے  
 سے پہلے چھوڑ دیا تھا۔

تو معلوم ہوا کہ مصنف نے کتاب کو ضرور پورا کیا تھا۔ اور شاگردوں نے آپ کو بار بار سنائی  
 لیکن بعض دقیق مقاصد کی وجہ سے جب مصنف نے اغلاق و ابہام وغیرہ سے کام لیا تو اس نے بعض  
 لوگوں کے دلوں میں شبہات پیدا کر دیئے کہ آپ کتاب کو ختم کرنے سے پہلے راہی جنت ہو گئے۔  
 باقی آئندہ۔

بقیہ ۱ دیارِ حیرت

کیونکہ طب نبوی سے وہ معاد تمند مستفید ہو سکتے ہیں، جو اس کو قبول کر کے شفا یابی کا عقیدہ اور اس پر  
 مکمل ایمان دقیق رکھتے ہوں۔ جیسا کہ قرآن مجید جو (شفاء لما فی الصدہ) دل کی بیماریوں کو شفا دینے  
 والی دوا ہے۔ حالانکہ منافق لوگ اس مقدس کتاب سے صزد عناد رکھنے کی وجہ سے اپنے نفاق و کفر  
 میں مزید بڑھتے رہتے ہیں۔ طب نبوی سے طب ابدان کی کیا مناسبت طب نبوی تو طیب و طاهر  
 ابدان سے وابستہ ہے جیسا کہ قرآنی شفا پاکیزہ ادواح اور زندہ دلوں سے متعلق ہے۔ پس طب نبوی  
 سے بعض لوگوں کا امراض ایسا ہی ہے جیسا کہ قرآنی شفا (جو نفع بخش شفا ہے) سے اعراض اور لوگوں کا  
 یہ انحراف اس بات کی دلیل نہیں ہے کہ دوائی کی نفع رسانی میں قصور ہے۔ بلکہ ان لوگوں کی قلبی خباثت  
 اور جہت سے انحراف شفا یابی میں عامل ہے۔